

# Steißlingen

aktuell

Nr. 14

Donnerstag, 3. April 2014

## TERMINE VERANSTALTUNGEN

### Donnerstag, 03.04.2014

14.30 Uhr Seniorentreff  
19.00 Uhr Freundeskreis Gemeindefestmusikschule - Jahreshauptversammlung

### Freitag, 04.04.2014

18.30 Uhr TuS Handballspiel  
19.30 Uhr Literatur in Steißlingen:  
Lesung im Rathaus

### Samstag, 05.04.2014

09.00 Uhr Dorf- und Waldputzete  
12.30 Uhr Feuerwehrensenioren Abfahrt  
19.30 Uhr Literatur in Steißlingen:  
Lesung im Rathaus

### Sonntag, 06.04.2014

15.00 Uhr FC Fußballspiel

### Montag, 07.04.2014

12.00 Uhr Bürger für Bürger Mittagessen  
16.00-20.00 Uhr DRK Kleiderstube geöffnet

### Mittwoch, 09.04.2014

12.00 Uhr Bürger für Bürger Mittagessen  
14.00-18.00 Uhr Gemeinschaftsschule  
Anmeldung 1. Klasse  
16.00-18.00 Uhr Energieberatung im  
Rathaus (nach Anmeldung)

### Donnerstag, 10.04.2014

ab 09.00 Uhr Gemeinschaftsschule  
Zurückstellung/vorzeitige Einschulung  
(nach Anmeldung)  
14.30 Uhr Seniorentreff  
19.30 Uhr Erzählzeit ohne Grenzen:  
Lesung im Bürgerhaus

## Dorf- und Waldputzete

Am kommenden **Samstag, 05.04.2014** werden wir die diesjährige Dorf- und Waldputzete durchführen.

Trotz zahlreicher Möglichkeiten, jegliche Sorten von Müll zu entsorgen, sind sich viele Menschen nicht bewusst, wie viel Schaden beispielsweise eine weggeworfene Getränkedose, Verpackungsmaterial oder gar ein Fahrrad anrichten kann. Zum Einen ist der Anblick alles andere als schön und zum Anderen ist es ein Eingriff in die Natur. Deshalb ist es wichtig, vor allem den Kindern und Jugendlichen, früh die Bedeutung unserer Umwelt und Natur bewusst zu machen. Jedes Jahr zeigt sich erneut, wie wichtig und sinnvoll diese Aktion ist, wenn ganze Berge von Müll eingesammelt werden.

Gruppen oder Einzelpersonen melden sich im Idealfall zur besseren Koordination bei Frau Laura Mayer, e-Mail: LMayer@steisslingen.de, Tel: 07738/9293-17 an.

**Treffpunkt** ist auf dem Gelände des **Bauhofs (Im Städtle 19)** um **09.00 Uhr**.

**Mitzubringen** wären entsprechende Kleidung, feste Schuhe und Arbeitshandschuhe. Da wir auch entlang von befahrenen Straßen sammeln, empfehlen wir allen Teilnehmern nach Möglichkeit, eine Warnweste anzulegen. Ein kleines Kontingent an Warnwesten ist vorhanden.

**Ende** der Sammelaktion ist gegen **11.00 Uhr**. Alle Teilnehmerinnen und Teilnehmer der Säuberungsaktion sind anschließend zur Verlosung sowie einem Vesper im Bauhof der Gemeinde herzlich eingeladen!

Bei der **Verlosung** gibt es auch dieses Jahr äußerst attraktive Preise zu gewinnen.

**Wir freuen uns auf jede freiwillige Hilfe aus der Bürgerschaft, Schulen und Vereinen und hoffen, dass die Aktion durch zahlreiche TeilnehmerInnen ein voller Erfolg wird!**



## 2. "Literatur in Steißlingen":

### Autorinnen und Autoren Diktaturen und andere Verbrechen

Anfang April stellen sich eine Autorin und ein Autor aus Baden-Württemberg dem Steißlinger Publikum vor. Die Lesungen organisiert der Steißlinger Ligatur e.V. in Zusammenarbeit mit dem Kunst- und Kulturkreis Steißlingen e.V., mit der Gemeinde und dem Förderkreis deutscher Schriftsteller in Baden-Württemberg.



Am **Freitag 4. April** liest der Stuttgarter **Martin von Arndt** aus seinem Roman **"Oktoberplatz"**. Weißrussland im 21. Jahrhundert: Präsident Lukaschenka regiert das Land mit harter Hand, Zeitungen werden verboten, oppositionelle Politiker verschwinden. Und Wasil, der Held des Romans, will seine Tante Alezja loswerden – und zwar für immer! Ein Buch über die letzte Diktatur Europas, über die Abirungen von Sozialismus und Kapitalismus.

Am **Samstag 5. April** lässt Ulrike Blatter aus Gottmadingen Schwaben und Badener mit tödlichen Ausgang aufeinander prallen und liest badisch-schwäbische Kurzkrimis.

Alle Lesungen finden bei **freiem Eintritt** und erbetenen Spenden **im Sitzungssaal des Steißlinger Rathauses** statt.

**Freitag 4. April, 19.30 Uhr Martin von Arndt "Oktoberplatz"**

**Samstag, 5. April, 19.30 Uhr Ulrike Blatter "Badisch-schwäbische Morde"**



Herzliche Einladung!

### Einladung zu einer Lesung

**am Donnerstag, 10. April 2014, 19.30 Uhr  
im Bürgerhaus, Kleiner Bürgersaal  
mit dem Autor Klaus Modick „Klack“**

Das fünfte Literaturfestival „Erzählzeit ohne Grenzen“ Singen-Schaffhausen vom 05. bis 13. April 2014 präsentiert 52 Veranstaltungen mit 29 Schriftstellerinnen und Schriftstellern in 35 Städten und Gemeinden beiderseits der deutsch-schweizerischen Grenze. „Anfang und Ende – Geschichten vom Wandel“, so lautet das diesjährige Motto.



Die Agfa Clack hat alles dokumentiert: Bilder aus dem Jahr, in dem für den 15-jährigen Bürgersohn Markus in der norddeutschen Provinz alles anders wurde – weil Clarissa aus Apulien in sein Leben trat. Klaus Modick erzählt unterhaltsam, wie es sich angefühlt hat, zwischen Mauerbau und Kubakrise verliebt zu sein in eine kleine Italienerin von nebenan.

Markus hat es eigentlich gut. Auch seine Familie hat teil am westdeutschen Wirtschaftswunder, man kann sich wieder etwas gönnen, sogar ein Fernseher ist angeschafft worden – und doch hat er zu leiden: an der tyrannischen Großmutter, den immergleichen Kriegererzählungen des Vaters, den autoritären Lehrern am Gymnasium, vor allem aber an unerwiderten Gefühlen.

Mit dem Auftauchen der Tinottis kommt Bewegung in sein Leben. Die italienische Familie zieht nebenan ein und eröffnet eine Eisdielen. Markus ist aber vor allem fasziniert von Clarissa. Während in Berlin die Mauer gebaut wird und seine Oma im Garten einen Zaun ziehen lässt, um vor den „Spaghettifressern“ sicher zu sein, erprobt Markus Strategien der Annäherung und greift sogar zur Gitarre.

Klaus Modick, geboren 1951, studierte in Hamburg Germanistik, Geschichte und Pädagogik und arbeitete danach u. a. als Lehrbeauftragter und Werbetexter. Seit 1984 ist er freier Schriftsteller und lebt nach zahlreichen Auslandsaufenthalten und Dozenturen wieder in seiner Geburtsstadt Oldenburg. Für sein umfangreiches Werk wurde er mit zahlreichen Preisen ausgezeichnet.

**Der Eintritt zu der Veranstaltung ist frei.**

## UMWELT MÜLLKALENDER

**Freitag, 04.04.2014**

Biomüllabfuhr

**Mittwoch, 09.04.2014**

Abfuhr Blaue Tonne

**Mittwoch, 16.04.2014**

Altholzabfuhr

**Donnerstag, 17.04.2014**

Sperrmüllabfuhr

### Wertstoffhof / Im Städtle 19

**Mittwoch von 17.00-18.00 Uhr**

**Samstag von 09.00-12.00 Uhr**

Abgegeben werden können: Altglas, Bauschutt, Dosen, Haushaltskleingeräte, Kartonagen, Korken, Metalle, Papier, Schrott. Annahme von Bildschirmgeräten. Für Windeln steht ein Extra-Container auf dem Wertstoffhof bereit. **Annahme von Restmüll ist nicht möglich!**

### Grünabfallannahmestelle

**Die Grünabfallannahme ist jeden Samstag, von 09.30-12.00 Uhr geöffnet.** Es können Grünabfälle auf dem Areal der alten Kläranlage **sortiert** abgegeben werden. Trennung zwischen **dickem Grüngut** (mit Gehölz 5 cm Durchmesser und dicker) und **leichtem Grüngut** (Rasenschnitt, Blätter, etc.) Einfahrt nur über den Feldweg, rechts von der Baumschule Ammann, möglich. Anliefermenge nicht mehr als die Menge eines Pkw-Anhängers!

### Gelbe Säcke

Die Gelben Säcke erhalten Sie im Wertstoffhof oder im Bürger Service, Zi. 5, Rathausneubau, jeweils während der regulären Öffnungszeiten.

### Abfallsäcke

Die schwarzen 70 l Restabfallsäcke erhalten Sie zum Preis von 5,40 € **im Bürger Service, Rathausneubau**, während der regulären Öffnungszeiten.

### Altglascontainer im Ort

Benutzungszeiten Montag-Samstag:  
08.00-12.00 Uhr und 14.00-20.00 Uhr

Die Nacht- und Ruhezeiten am Nachmittag sind ebenso einzuhalten, wie die Sonn- und Feiertagsruhe!

## AUS DEM GEMEINDERAT

### Bericht aus der Sitzung des Gemeinderates vom 26.03.2014

#### Vergabe von weiteren Gewerken für die Gemeinschaftsschule

Vor Eintritt in den Tagesordnungspunkt dankt Bürgermeister Ostermaier Bauamtsleiter Thomas Schönenberger für seinen enormen Arbeitseinsatz. Die vielen Baustellen und die sonstige Verwaltungsarbeit belastet derzeit die Verwaltung in besonderem Maße.

Architekt Dury führt aus, dass die letzten Ausbaugewerke für die Gemeinschaftsschule öffentlich ausgeschrieben wurden. Das Interesse der Unternehmer an der Ausschreibung war groß. Die Ergebnisse der verschiedenen Gewerken haben ergeben, dass es teilweise erhebliche Unterschreitungen gegenüber der Kostenberechnung zu verzeichnen waren. Hierzu gibt Bürgermeister Ostermaier eine Kostendarstellung über das Gesamtprojekt Schulneubau ab. Er führt aus, dass von den ursprünglich veranschlagten 7 Mio. € Gesamtkosten unter Berücksichtigung der neuesten Submissionsergebnisse und trotz angespannter Konjunkturlage rund 744.000,00 € eingespart werden konnten. Dagegen werden Mehrausgaben im Bereich der Ausstattung der Gemeinschaftsschule mit ca. 231.000,00 € erwartet, so dass immer noch eine hohe Kostenunterschreitung (513.000,00 €) vorliegt.

#### Schreiner-Türen

Der Auftrag über das Gewerk Schreiner-Türen für die Gemeinschaftsschule wird auf Grundlage des geprüften Angebotes vom 11.03.2014 zum Angebotspreis von 160.400,10 € an die Fa. Holz-Design GmbH aus Remshalden vergeben.

#### Schreiner-Möbel

Der Auftrag über das Gewerk Schreiner-Möbel für die Gemeinschaftsschule wird auf Grundlage des geprüften Angebotes vom 11.03.2014 zum Angebotspreis von 126.118,60 € an die Fa. pr-moebel mit Hauptsitz in Leipzig vergeben.

#### Sonnenschutz

Der Auftrag über das Gewerk Sonnenschutz für die Gemeinschaftsschule wird auf Grundlage des geprüften Angebotes vom 11.03.2014 zum Angebotspreis von 41.876,96 € an die Fa. Alexander Blank aus Chemnitz vergeben.

#### WC-Trennwände

Der Auftrag über das Gewerk WC-Trennwände für die Gemeinschaftsschule wird auf Grundlage des geprüften Angebotes

vom 11.03.2014 zum Angebotspreis von 7.429,77 € an die Fa. Erga Trennwandbau aus Geradstetten vergeben.

#### Malerarbeiten

Der Auftrag über das Gewerk Malerarbeiten für die Gemeinschaftsschule wird auf Grundlage des geprüften Angebotes vom 11.03.2014 zum Angebotspreis von 58.138,63 € an die Fa. Heinrich Schmid GmbH & Co. KG aus Singen vergeben. (Beschluss jeweils 15 Ja)

Bürgermeister Ostermaier zeigt sich trotz dem Bauzeitenrückstand von nahezu 2 Wochen zufrieden mit dem Baufortschritt an der Gemeinschaftsschule. Ziel ist es, rechtzeitig vor dem Schulbeginn 2014/2015 fertig zu sein.

#### Vergabe der Kücheneinrichtung für die Gemeinschaftsschule

Bauamtsleiter Schönenberger führt aus, dass die Lieferung und der Einbau der Mensa-Küche von der Verwaltung auf 5 regionale Lieferanten/Hersteller beschränkt auf Grundlage der VOL ausgeschrieben wurden.

Beschluss (15 Ja):

Der Auftrag über die Lieferung und den Einbau der Mensaküche für die Gemeinschaftsschule wird auf Grundlage des geprüften Angebotes vom 17.03.2014 zum Angebotspreis von 58.339,75 € an die Fa. Kurz aus Freudenstadt vergeben.

#### Vergabe der Einrichtung und Ausstattung des Physikraums

Hauptamtsleiter Schmech berichtet, dass der Gemeinderat, die Mitglieder des Schulbauausschusses und die Verwaltung mehrere Besichtigungen von Physik- und NWA-Räumen anderer Schulen und Ausstatterfirmen unternommen haben. Schließlich wurden 4 Anbieter zu einem Produktvorstellungstermin im Januar 2014 in den Schulbauausschuss eingeladen, wobei nur 3 Anbieter den Termin eingehalten haben.

Im Schulbauausschuss wurden anschließend die vorgestellten Deckenversorgungssysteme detailliert besprochen. Festgestellt wurde, dass sich alle 3 Systeme schwer bzw. gar nicht miteinander vergleichen lassen, da die Technologie jeweils unterschiedlich ist. Alle 3 Anbieter wurden aufgefordert, eine Kostenschätzung über die Deckenversorgungssysteme und der notwendigen Ausstattungen (Laborschränke, Waschbecken, Tische, elektronische Tafel, Giftschränke) abzugeben. Nur zwei Firmen kamen der Aufforderung nach. Die weitere Vorgehensweise sah vor, dass beide Anbieter vor Ort ihr Angebot der Verwaltung, der Fachlehrerin Frau Kauderer und den Fachplanern erläutern. Aufgrund dieser Gespräche haben beide Firmen ein verbindliches Angebot erstellt.

## WUSSTEN SIE SCHON...

dass sich letzte Woche **98 Schüler und Schülerinnen** für die **5. Klasse** an unserer **Gemeinschaftsschule** für das Schuljahr 2014/2015 angemeldet haben?

dass die stellvertretende Hauptamtsleiterin von Steißlingen, **Martina Stoffel**, letzte Woche zur **Hauptamtsleiterin von Moos** gewählt wurde? Sie wird uns leider im Sommer verlassen und dann auf der Höri ihrer Arbeit nachgehen.

dass die **Bodenseeschiffahrtssaison** an diesem **Samstag startet**? Die Schiffe der Bodenseeschiffahrtsgesellschaft und der Schweizer Firmen fahren wieder regelmäßig ab dem 05.04.2014. Wer sich dafür oder auch für die Themenfahrten interessiert, kann ab sofort die **Fahrpläne und Info's** bei der Tourist Info im Rathaus kostenlos abholen.

dass demnächst **„Superman“, „König David“, „Hercules“** und der Südtiroler Freiheitskämpfer **„Andreas Hofer“** in die **Seeblickhalle** kommen? Unter dem Thema „heldenhaft“ bietet der **Musikverein Steißlingen** bei seinem **Frühjahrskonzert am 26. April (19.30 Uhr)** ein kurzweiliges und spannendes Konzertprogramm rund um diese Legendenden und ihre Abenteuer. Weitere Mitwirkende sind das Jugendorchester des Musikvereins und das Blasorchester der Stadt Singen.

dass der **Pflegestützpunkt** des Landkreises Konstanz seinen Sitz in **Radolfzell** hat und auch für die **Steißlinger Belange** und Fragen **zuständig** ist? Dort gibt es kostenlose und fachkundige Informationen bei Fragen zur Pflegebedürftigkeit und auch Angehörigenberatung in Finanzierungsfragen bei Pflegefällen. Geleitet wird der Stützpunkt von Frau Faller, Scheffelstr. 15, Radolfzell, Tel.: 07531/800-2626. Übrigens, bei Bedarf werden auch Hausbesuche angeboten.

dass der **Kreissenorenrat** aufgrund der großen Nachfrage **demnächst** wieder **Vorsorgemappen** heraus gibt? Diese werden in den nächsten Wochen gedruckt und dann wieder im Rathaus und in der Seniorenwohnanlage erhältlich sein.

**Wir informieren Sie, sobald diese bei uns eingetroffen sind.**

Der Schulbauausschuss hat sich in seiner Sitzung am 17.03.2014 für das Angebot der Fa. Helmling ausgesprochen, da bei diesem System der fahrbare Panorama-Abzug besser verstellbar und verstaubar ist, das Deckenversorgungssystem einen besseren Überblick über die Klasse bietet und stufenlos und tiefer verstellbar ist. Außerdem ist dieses nach Rücksprache verschiedener Schulen sehr robust und wenig störanfällig.

Beschluss (15 Ja):

Der Auftrag über Ausstattung des Physiksaals wird auf Grundlage des Angebotes vom 13.03.2014 zum Angebotspreis von 82.353,59 € an die Firma Helmling erteilt. Das darin enthaltene und mit angebotene Smartboard soll, wenn technisch möglich, aus dem Angebot herausgenommen werden.

### **Künftige Ausrichtung des Tourismus in Steißlingen**

Der Verein Touristik Steißlingen e.V. ist seit dem 01.01.2014 aufgelöst, weshalb nun Grundsätzliches zum künftigen Betrieb des Tourismus in Steißlingen festgelegt werden muss.

### **Trägerschaft und Organisation**

Bereits ab dem 01.01.2008 hat die Gemeinde die Aufgaben des operativen Geschäfts im Bereich Tourismus vom Touristik Steißlingen e.V. übernommen. Seit diesem Zeitpunkt trägt die Gemeinde die Personalkosten für die eingerichtete Tourist Info im Rathaus. Mit der Auflösung des Vereins zum 01.01.2014 steht die Neuordnung des Tourismus an. Die Gemeinde wird sich in noch stärkerem Maße in den Tourismus einbringen, um den Tourismus in Steißlingen erfolgreich weiter zu führen. Auch die Vermieter sollen die Möglichkeit haben, sich einzubringen. Gerade in Fragen zur Zukunft und Weiterentwicklung des Tourismus oder Gestaltung neuer attraktiver Angebote für Steißlinger Gäste, sind die Vermieter wegen des Kontakts zu den Feriengästen gefragt. Die Tourist Info wird wie bisher als Anlaufstelle für Vermieter und Gäste zur Verfügung stehen. Frau Stoffel von der Verwaltung stellt dem Gremium die Zahlen der Fremdenverkehrsstatistik der letzten 20 Jahren vor. Demnach liegt die aktuelle durchschnittliche Aufenthaltsdauer bei 2,3 Tagen, davon bei der gewerblichen Übernachtung 1,6 Tage und bei privater Übernachtung bei rund 7 Tagen. Die Bettenzahlen haben sich in den letzten Jahren erfreulicherweise positiv entwickelt. Vor weiteren Überlegungen zur Belegung des Tourismus in Steißlingen muss über die grundsätzliche Übernahme der Aufgaben des Touristikvereins abgestimmt werden.

Beschluss (15 Ja):

Nach Auflösung des Touristik Steißlingen e.V. übernimmt die Gemeinde ab dem

Jahr 2014 alle Aufgaben und somit auch die damit verbundenen Kosten im Bereich Tourismus.

### **Erhebung einer Kurtaxe**

Die Aufgaben, die bisher vom Touristik Steißlingen e.V. übernommen wurden, finanzierten sich, wie bereits vorgestellt über eine Bettenabgabe, eine Gästeabgabe und einen Mitgliedsbeitrag, die von den Vermietern zu bezahlen waren. Mit diesen Mitteln finanzierte der Verein die Werbung, Veranstaltungen für Gäste sowie auch teilweise die VHB-Gästekarte. Nachdem alle diese Aufgaben seit Januar 2014 von der Gemeindeverwaltung erledigt werden, muss nach Meinung des Bürgermeisters über eine andere Form der Finanzierung des Tourismus in Steißlingen nachzudenken. Vorstellbar ist die Erhebung einer Kurtaxe und/oder eines Fremdenverkehrsbeitrages. Frau Stoffel führt aus, dass der Gemeinde Steißlingen als staatlich anerkannter Erholungsort nach dem Kommunalabgabengesetz zwei Wege offen stehen, um Gäste und Vermieter teilweise finanziell am Tourismus zu beteiligen. Durch eine örtliche Satzung kann eine Kurtaxe oder ein Fremdenverkehrsbeitrag für die Gemeinde eingeführt werden. Das größte Unterscheidungsmerkmal liegt in der Zahlungspflicht. Während die Kurtaxe vom Gast zu zahlen und vom Vermieter zusätzlich zum Mietpreis zu erheben ist, wird der Fremdenverkehrsbeitrag von all den Personen getragen, denen aus dem Tourismus unmittelbar oder mittelbar besondere wirtschaftliche Vorteile erwachsen. In seiner Beratung ist der Ausschuss am 10.02.2014 zu dem Ergebnis gekommen, von der Einführung eines Fremdenverkehrsbeitrags Abstand zu nehmen. Dieser Beitrag ist neben den Vermietern auch von anderen Gewerbetreibenden, wie beispielsweise Bäckereien, Metzgereien, Friseure usw. zu erheben. Nach Meinung von Gemeinderäten ist der Nutzen am Fremdenverkehr für viele Gewerbetreibende am Ort auch schwer nachweisbar.

Bisher wurde von den Feriengästen eine Gästeabgabe erhoben. Diese betrug 0,60 € pro Gast und Übernachtung und wurde über die Vermieter an den Verein abgeführt. Eine Abgabe für Feriengäste soll es auch weiterhin geben, um Kosten für die Herstellung und Unterhaltung der zu Erholungszwecken bereit gestellten Einrichtungen und für die zu diesem Zweck durchgeführten Veranstaltungen teilweise finanzieren zu können. Auch die kostenlose Benutzung des ÖPNV über die VHB-Gästekarte sollte bei der Kalkulation der Kurtaxe mit einfließen. Die Gemeinde zahlt für die VHB-Gästekarte 0,40 € pro Übernachtung. Deshalb ist der Ausschuss am 10.02.2014 zu der Ansicht gelangt,

eine Kurtaxe von 1,00 € künftig zu erheben. Dieser Betrag muss jedoch kalkulatorisch belegt werden.

Der Vorsitzende informiert, dass am Dienstag, den 18.03.2014 eine Informationsveranstaltung stattgefunden hat, zu der die Vermieter und alle am Tourismus Interessierten in Steißlingen eingeladen waren. In der anschließenden Diskussion befürworteten die Vermieter grundsätzlich die Einführung einer Kurtaxe.

Ein Gemeinderat stellt die Grundsatzfrage, ob der Tourismus in Steißlingen in Zukunft überhaupt noch Unterstützung erfahren soll. Nach anschließender Diskussion wird festgestellt, dass die Gemeinde sehr am Tourismus interessiert ist, zumal die Außenwirkung Steißlingens dadurch positiv beeinflusst wird und der Status Erholungsort beibehalten werden soll.

Beschluss (15 Ja):

1. Die Gemeinde erhebt zur teilweisen Deckung der Kosten für den Tourismus eine Kurtaxe.
2. Die Beschlussfassung einer entsprechenden Kurtaxe-Satzung soll auf der Grundlage der erfolgten Beratung in der nächsten Sitzung erfolgen.

### **Baugesuche – Bauvoranfragen**

2 Bauvorhaben werden zur Kenntnis genommen. Das Einvernehmen über die Befreiung der jeweiligen EFH um -0,10 Meter bzw. -0,20 Meter wird erteilt.

1 Bauantrag wird das Einvernehmen für die Nutzungsänderung erteilt.

### **Bekanntgaben – Anträge**

#### **• Aktuelle Verkehrssituation in Steißlingen**

Der Vorsitzende informiert, dass es in den letzten Tagen teils zu erheblichen Verkehrsbehinderungen gekommen ist. Die Vollsperrung in der Singener Straße für 2 Tage lies sich leider nicht verhindern, da das neue Feuerwehrgerätehaus und die hintere Bebauung an die Wasserversorgung angeschlossen werden mussten. Der gleich mit eingebrachte Feinbelag der Straße musste zudem noch auskühlen, bevor er befahrbar war.

Im innenörtlichen Verkehr rund um und in der Schulstraße sind die notwendigen Bauarbeiten am Pflasterbelag verantwortlich für weitere Verkehrsbehinderungen in Steißlingen. Da sich die ausführende Fachfirma nicht an Abmachungen hält, kommt es immer wieder zu ungewollten Störungen im Verkehr. Die Verwaltung ist um einen raschen Abschluss der Bauarbeiten bemüht.

#### **• Schnelles Internet in den Gewerbegebieten**

Weiter berichtet der Bürgermeister, dass er eine Fachtagung zum Thema „Schnel-

les Internet“ besucht und erfahren hat, dass die angestrebte Glasfaserlösung der richtige Weg ist, für die Zukunft gut angebunden zu sein. Andere Alternativen können nach Aussagen der Referenten nur kurzfristige Lösungen bieten. Auch die Übergabe des Betriebs der Leitung an einen Provider wird als der richtige Weg vorgeschlagen.

#### • Schmutzwasserpumpe gespendet

Erfreulich ist nach Aussagen des Vorsitzenden, dass der Gemeindeversicherungsverband BGV der hiesigen Freiwilligen Feuerwehr eine neue und leistungsfähige Schmutzwasserpumpe spendet. Diese ist gerade bei Hochwassersituationen sehr nützlich. Sie soll noch dieses Jahr übergeben werden.

## AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

Gemeinde Steißlingen  
Landkreis Konstanz

### Öffentliche Bekanntmachung der Wahlvorschläge zur Wahl des Gemeinderats am 25. Mai 2014

Zur Wahl des Gemeinderats am 25. Mai 2014 hat der Gemeindevwahlausschuss die nachstehend aufgeführten **Wahlvorschläge zugelassen**.

Bei Wahlvorschlägen von Parteien und Wählervereinigungen, die im Gemeinderat bereits vertreten sind, richtet sich die Reihenfolge nach ihren Stimmzahlen bei der letzten regelmäßigen Wahl dieser Organe; bei Stimmgleichheit hat das Los entschieden. Die übrigen Wahlvorschläge folgen in der Reihenfolge ihres Eingangs; bei gleichzeitigem Eingang hat das Los entschieden (§ 18 Abs. 4 KomWO).

#### Freie Wähler Steißlingen e.V.

- 1 Hettesheimer**, Klaus, Rechtsanwalt, 1961, Lange Straße 10a
- 2 Zimmermann**, Arnold, Dipl. Bauingenieur (FH), 1963, Ringstraße 34
- 3 Scherr**, Irma, Hotelfachfrau, 1968, Beurener Straße 21
- 4 Weinmann**, Michael, Süßmostler, 1966, Lange Straße 122
- 5 Maier**, Stefan, Landwirt, 1968, Böllerstraße 1
- 6 Loosen**, Annette, Betriebswirtin, 1974, Im Stäudler 14
- 7 Guter**, Susanne, Pharmazeutisch kaufmännische Angestellte, 1973, Postweg 15
- 8 Fuchs**, Alexander, Maschinenbauingenieur, 1988, Singener Straße 16
- 9 Biedermann**, Stefan, Groß- und Außenhandelskaufmann, in Ausbildung, 1991, Lange Straße 19a

- 10 Schwald**, Georg, Techniker - Heizung, Lüftung, Sanitär, 1955, Remigiusstraße 18
- 11 Damisch**, Stephan, Polizeibeamter, 1965, Alpenblick 42
- 12 Stange**, Ernst, Heizungsbauermeister, 1961, Böllerstraße 6a
- 13 Weber**, Oliver, Selbständiger, 1972, Alpenblick 11
- 14 Zwick**, Alfred, Gastwirt, 1971, Schulstraße 2

#### Christlich Demokratische Union Deutschlands - CDU

- 1 Maier**, Hugo, Einzelhandelskaufmann, 1963, Schulstraße 6
- 2 Streit**, Willi, Dipl. Verwaltungswirt Pol. (FH), 1958, Schulstraße 12a
- 3 Mattes**, Katrin, Bankfachwirtin, 1976, Orsinger Straße 6a
- 4 Renz**, Regina, Kaufmännische Angestellte, 1970, Silcherstraße 1
- 5 Schöpf**, Annette, Malermeisterin, 1965, Schloßstraße 1
- 6 Rimmel**, Achim, Metzgermeister, 1969, Alpenblick 24
- 7 Rottinger**, Dominik, Dipl. Betriebswirt (BA), 1982, Lange Straße 31
- 8 Greif**, Stefan, Medieninformatiker, 1985, Radolfzeller Straße 15e
- 9 Maier**, Kathrin, Groß- und Außenhandelskauffrau, 1980, Seestraße 13
- 10 Zimmermann**, Walter, Elektrotechniker, 1968, Friedhofstraße 22
- 11 Nägele**, Andreas, Polizeibeamter, 1969, Alpenblick 40
- 12 Ruf**, Michael, IT Manager, 1982, Brucknerstraße 19
- 13 Blumentrath**, Matthias, Rechtsanwalt, 1974, Beurener Straße 19
- 14 Ströber**, Dirk, Dipl. Ingenieur, 1961, Alpenblick 18

#### Unabhängige Wähler Gemeinschaft

- 1 Mehl**, Joachim, Dipl. Dipl. Wirtschaftsingenieur (FH), 1956, Singener Straße 35a
- 2 Dr. Lieser**, Manfred, Dipl. Forstwirt, 1962, Franz-Xaver-Oexle-Straße 30
- 3 Maier**, Robert, Rentner, 1950, Hebelstraße 8
- 4 Fuchs**, Christopher, Konstruktionstechniker, 1985, Lange Straße 86
- 5 Schärli**, Klaus, Hausmeister, 1959, Am Geissbühl 8
- 6 Fuchs**, Isabella, Fernmeldehandwerkerin, 1969, Lange Straße 86

#### Sozialdemokratische Partei Deutschlands - SPD / BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN - GRÜNE

- 1 Probst**, Jürgen, Lehrer GHS i. R., 1949, Säntisstraße 20
- 2 Wehinger**, Dorothea, Fortbildnerin/Coach, 1953, Franz-Xaver-Oexle-Straße 15
- 3 Schmitz**, Björn, Maschinenbauingenieur, 1986, Im Wornbühl 13
- 4 Blickle**, Stefanie, Malerin und Lackiererin, 1978, Singener Straße 23

- 5 Kuppel**, Daniel, Techniker - Automatisierungstechnik, 1989, Hebelstraße 2
- 6 Heinz**, Romina, Studentin, 1990, Singener Straße 35
- 7 Bochtler**, Volker, Technischer Fachwirt i. R., 1951, Singener Straße 24
- 8 Schmitz**, Gisela, Berufsschullehrerin, 1955, Im Wornbühl 13
- 9 Roos**, Gunther, Facharzt i. R., 1942, Reitergäßle 11
- 10 Kämpf-Heieck**, Jutta, Buchhalterin, 1958, Bergstraße 3
- 11 Maethner**, Stefan, Pharmareferent, 1967, Schubertstraße 2
- 12 Bauer**, Margret, Erzieherin, 1952, Schloßstraße 4
- 13 Fechner**, Inge, Dipl. Psychologin, 1950, Korisstraße 8/3

Steißlingen, 03.04.2014  
Bürgermeisteramt Steißlingen

Ostermaier  
Bürgermeister

### Gemeinde Steißlingen Landkreis Konstanz Öffentliche Bekanntmachung über Mehrheitswahl zur Wahl des Ortschaftsrats am 25. Mai 2014

Zur Wahl des Ortschaftsrats der Ortschaft Wiechs ist **nur ein Wahlvorschlag** zugelassen worden.

Die Wahl findet deshalb nach den Grundsätzen der **Mehrheitswahl** statt. Es kann jede wählbare Person gewählt werden; - die Wähler sind also nicht an die vorgeschlagenen Bewerber/Bewerberinnen gebunden. Gewählt sind die Bewerber/Bewerberinnen mit den höchsten Stimmzahlen.

Zugelassen wurde folgender Wahlvorschlag für die Wahl des Ortschaftsrates der Ortschaft Wiechs:

#### Unabhängige Wähler Wiechs

- 1 Forster**, Arnold, Landwirtschaftsmeister, 1960, Am Wachenholz 1
- 2 Herz**, Christian, Ausbilder für Elektrotechnik, 1981, Schorenstraße 6
- 3 Kuhn**, Volker, Kaufmännischer Angestellter, 1975, Kapellenstraße 2
- 4 Nägele**, Dietmar, Kfz-Sachverständiger, 1963, Kapellenstraße 2a
- 5 Schlosser**, Bertram, Landwirt, 1962, Pilgern 1
- 6 Zimmermann**, Reinhold, Landwirtschaftsmeister, 1961, Hauptstraße 5

Steißlingen, 03.04.2014  
Bürgermeisteramt

Ostermaier  
Bürgermeister

# GEBURTSTAGE JUBILÄEN

In den kommenden Tagen feiern in unserer Gemeinde folgende Jubilare

## Geburtstag

### Freitag, 04. April 2014

Dieter Kallabis, Andermattweg 5  
70. Geburtstag

Hilda Dannecker, Sonnenblumenweg 5  
98. Geburtstag

### Samstag, 05. April 2014

Erna Rothweiler, Sonnenblumenweg 5  
91. Geburtstag

### Sonntag, 06. April 2014

Erika Hilbert, Orsinger Straße 1  
80. Geburtstag

Wernervon der Gathen, Radolfzeller Straße 10  
71. Geburtstag

### Montag, 07. April 2014

Brigitte Schädler-Hanser, Korisstraße 8/3  
73. Geburtstag

### Dienstag, 08. April 2014

Antonio Cardaci, Ziegelweg 17  
82. Geburtstag

Wir gratulieren recht herzlich und wünschen alles Gute – vor allem Gesundheit

## Einladung zu einer Fahrt in unsere Partnergemeinde Saint-Palais-sur-Mer

Für die Fahrt nach Saint-Palais-sur-Mer vom **29.05. – 01.06.2014** ist aufgrund von Absagen noch **1 Platz frei**. Wer noch am diesjährigen Partnerschaftstreffen teilnehmen möchte, sollte sich bitte bis **spätestens 15.04.2014** bei der Gemeinde, Frau Dobbrott-Adamczyk, Tel. 92 93-51, Email: [gemeinde@steisslingen.de](mailto:gemeinde@steisslingen.de) anmelden.

Unser Bus wird am Mittwochmorgen, 28.05.2014 um ca. 07.00 Uhr losfahren. Die Fahrt beinhaltet eine Übernachtung mit Abendessen und Frühstück in einem Hotel in der Nähe von Tours. Die Kosten belaufen sich auf ca. 160,- € pro Person bei Übernachtung im Doppelzimmer bzw. 190,- € pro Person bei Übernachtung im Einzelzimmer.

Die Unterbringung in Saint-Palais-sur-Mer ist wiederum ausschließlich in Privatquartieren vorgesehen.

## Landkreis Konstanz

Die Gemeinde Steißlingen, attraktiv gelegen nahe Bodensee, sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine/n Diplom-Verwaltungswirt/in (FH) bzw. Bachelor of Arts - Public Management als



### Stv. Hauptamtsleiter/in

Das Aufgabengebiet umfasst folgende Funktionen:

- Leitung der Bereiche Bürger-Service und Tourist Info
- Ausbildungsleitung
- Zentrale Verwaltungsaufgaben und interne Organisation
- Gremiumsarbeit (teilw.)
- Öffentliche Sicherheit und Ordnung, Wahlen
- Standesamt und Friedhofswesen
- Ortsrecht und Satzungen
- EDV-Administration, Homepage

Änderungen im Aufgabengebiet bleiben vorbehalten.

Wir suchen für diese Stelle eine zielstrebige und kompetente Persönlichkeit mit Einsatzfreude und Flexibilität im Denken und Handeln. Fähigkeiten in der Mitarbeiterführung sind ebenso gefordert wie Selbständigkeit, Verhandlungsgeschick, Durchsetzungsvermögen, Kreativität sowie Belastbarkeit. Die Eingruppierung erfolgt je nach persönlichen Voraussetzungen bis A 10/11.

Spricht Sie dieses Aufgabenfeld an und legen Sie Wert auf eine Tätigkeit in einem überschaubaren Team? Dann bewerben Sie sich bei der Gemeinde Steißlingen, z. Hd. von Herrn Hauptamtsleiter Schmeh, Schulstraße 19, 78256 Steißlingen. Wir freuen uns auf Ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen bis zum **25. April 2014**. Für weitere Auskünfte steht Ihnen Herr Schmeh unter Tel. 07738/929310 / [rschmeh@steisslingen.de](mailto:rschmeh@steisslingen.de) gerne zur Verfügung. Ein Blick auf unsere Homepage [www.steisslingen.de](http://www.steisslingen.de) lohnt sich.

## Claude Baudin bleibt Bürgermeister von Saint-Palais-sur-Mer



Mit einer deutlichen Mehrheit haben die Bürger von Saint-Palais-sur-Mer bei der am Sonntag, 23.03.2014 stattgefundenen Kommunalwahl Claude Baudin erneut zum Bürgermeister unserer französischen Partnergemeinde gewählt. Damit sind auch alle auf seiner Liste kandidierenden Personen in den Gemeinderat von Saint-Palais-sur-Mer gewählt worden. Durch die Wahl ergeben sich somit keine wesentlichen personellen Veränderungen im Rathaus und Gemeinderat: beste Voraussetzungen für die weiterhin erfolgreiche Fortführung der Städtepartnerschaft.

Wir gratulieren Claude Baudin und den gewählten Gemeinderäten sehr herzlich und wünschen ihnen, dass sie die zukünftigen Herausforderungen auch weiterhin mit viel Geschick und Erfolg bewältigen werden.

Artur Ostermaier  
Bürgermeister

# Steißlinger Einkaufsblatt

WIR HABEN GANZ SCHÖN WAS ZU BIETEN



**WÖLFFING**  
GARTEN-  
LANDSCHAFTSBAU

gartengestaltung

und pflege von grünflächen und großen bäumen

brunnenstr. 12

tel. 0 77 38 - 304 205

fax 0 77 38 - 938 151

thomwoelffing@web.de

78256 steißlingen-wiechs

mobil 0 172 821 64 27

+ 0 171 465 66 07

www.galabau-woelffing.de



**METZGEREI RIMMELE**  
FLEISCHERFACHGESCHÄFT · PARTYSERVICE

Gebr. Rimmele, Schulstraße 8, 78256 Steißlingen, Tel. 0 77 3 8/3 89

**Beste Qualität – guter Preis**

Hackfleisch gemischt 1 kg € 6,<sup>99</sup>

Gulasch gemischt 1 kg € 9,<sup>99</sup>

**Neu:**

Bärlauch-/Schnittlauchbratwurst 1 kg € 8,<sup>99</sup>

Bio Schübling 100 g € 1,<sup>39</sup>

Sportsalami 100 g € 1,<sup>99</sup>

**Spargelzeit - Schinkenzeit**

Bärlauchschinken 100 g € 1,<sup>49</sup>

Wacholderschinken 100 g € 1,<sup>49</sup>

Roher Schinkenspeck 100 g € 1,<sup>79</sup>

**Aktion: 3 Bio-Wienerle bezahlen - 4 in der Tüte**

**Donnerstag u. Freitag frisch geraucherter Fisch**

**Schlemmer-Tipp der Woche:**

Lasagne und Maultaschen eigene Herstellung  
(auch vegetarisch)

**Montag und Dienstag Angebote:**

Lyoner 1 kg € 8,<sup>90</sup>

Schweineleber 1 kg € 5,<sup>99</sup>

Rinderleber 1 kg € 9,<sup>99</sup>

Schweinenierle 1 kg € 5,<sup>99</sup>

**Achtung Super-Aktion!**

**Während der Bauphase gibt es doppelte Bonusstempel**

Ihre Metzgermeister

Achim und Volker Rimmele

Schreiben - basteln - schenken

**s' Lädlele**  
POST - Toto-Lotto

Inhaber Hugo Maier  
Kirchstraße 2, 78256 Steißlingen  
Telefon 0 77 38 / 92 30 24

Schöne Geschenke zu Ostern und Kommunion

Wenn Sie das passende Geschenk  
nicht finden, helfen wir Ihnen  
gerne mit einem  
**GESCHENKGUTSCHEIN.**



www.primo-stockach.de

Bei Ihrer Anzeigenplanung  
rundum gut beraten.

Gerne besuchen wir Sie auch persönlich und unterstützen Sie  
bei der Anzeigenplanung und -gestaltung. Vereinbaren Sie  
einfach einen Termin.

Tel.: 07465/9205-26 | Fax: 07465/920527

E-Mail: g-lejeune-haertel@t-online.de

» Gisela LeJeune-Härtel

Tannenbühlstraße 3, 78235 Eigeltingen-Heudorf

**primo  
verlag**  
Fachverlag für Amts-  
Mittlungs- und Infoblätter  
+ Individual-Print

**Genießen Sie den Frühling**

auf unserer neuen Terrasse  
mit original italienischen Spezialitäten.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch, Familie Steffanelli und Team

**Küchenhilfe gesucht**

für freitags / samstags / sonntags

- Pizzeria La Castagna -

mit original Italienischer Küche und freundlichem Service

Singener Str. 9 • 78256 Steißlingen • Tel. 07738 5453

Einkaufsplatz Steißlingen



bequem, vernünftig, gut

## Badekartenverkauf ab Freitag, 04.04.2014

Ab morgen, Freitag, können im Rathaus die Jahresbadekarten 2014 für Einheimische erworben werden.

Die Karten werden im Bürgerservice, Rathaus-Neubau zu den Öffnungszeiten verkauft. Die Saisonkarten können Sie auch bargeldlos mit EC-Kartenzahlung begleichen.

### Öffnungszeiten des Bürgerservices:

**Montag – Freitag, 08.00 – 12.30 Uhr  
und mittwochs zusätzlich von 14.00 – 18.00 Uhr.**

Die Eintrittspreise sind gleichgeblieben.

### Eintrittspreise Badesaison 2014:

#### Jahresgebührenkarte für Einwohner von Steißlingen

<b>Tarifgruppe 2 (Kinder vom 7. bis vollendeten 15. Lebensjahr)</b>	<b>8,00 €</b>
<b>Tarifgruppe 3 (Jugendliche vom 16. bis vollendeten 18. Lebensjahr)</b>	<b>12,00 €</b>
<b>Tarifgruppe 4 (Erwachsene ab dem 19. Lebensjahr)</b>	<b>16,00 €</b>

## Ihr Fundamt informiert

Gegenstand/Beschreibung	gefunden am	wo
City Roller Fällheber	Februar 24.03.2014	Spielplatz Rehmenbach Kirnberg

## Wohnung dringend gesucht

Die Gemeindeverwaltung Steißlingen bittet um Mithilfe.

Für eine in Not geratene Steißlingerin und ihren Sohn wird schnellstmöglich eine kleine 2-3-Zimmer-Wohnung (50-60 m<sup>2</sup>) gesucht.

Kaltmiete bis 400,- €. Tel. : 015207164606

## Die Energieberatung in Steißlingen am Mittwoch, 09.04.2014

Die Beratung findet von 16.00 – 18.00 Uhr im Besprechungszimmer, 1. OG im Rathausaltbau statt. Um die Terminwünsche vorbereiten zu können, ist eine **Anmeldung notwendig** bei der **Energieagentur, Kreis Konstanz: 07732/939-1234 von 8.30 bis 11.30 Uhr.**



## Die Kleiderstube hat im April wieder geöffnet

**TRAG ES WEITER**



**Öffnungszeiten zum Bringen:**

jeden 1. Montag im Monat

– nächster Termin ist am **Montag, 07.04.2014 von 16.00-20.00 Uhr.**

Die Kleiderstube hat dienstags von 9.00-11.00 Uhr und 18.00-20.00 Uhr geöffnet. Montags bis freitags zwischen 9.00 und 18.00 Uhr ist das Team telefonisch unter der **Handy-Nr. 0160/1170901** erreichbar. Rufen Sie an, falls Sie außerhalb der Regelöffnungszeiten einen Termin vereinbaren wollen.

## Jobbörse

### Stellenangebot

Das Helianthum, Lebenstätte für Pflege und Wohlbefinden Steißlingen, sucht ab sofort oder nach Vereinbarung freundlichen, flexiblen und Hausmeister (m/w) ca. 50-75% Arbeitszeit und/oder gerne auch handwerklich begabte/n Renter/in auf 450,- €-Basis.  
Tel.: 07738/9393-0.

## Messkampagne der IG Hegauwind auch am Kirnberg

Ab Anfang April führt die IG Hegauwind am Kirnberg eine Windmessung mit einem LIDAR-Gerät durch. Diese ist Teil einer Windmesskampagne im gesamten Landkreis Konstanz.

In der „Interessengemeinschaft Windkraft Hegau / Bodensee“ – kurz „IG Hegauwind“ haben sich nahezu alle relevanten Akteure der Energiewirtschaft aus der Region zusammen geschlossen. Beteiligt sind neben den Gemeindewerken Steißlingen die Stadtwerke Konstanz, Radolfzell, Singen, Engen, Tuttlingen und Stockach, die Thüga, EKS und Städtische Werke aus Schaffhausen (CH), solarcomplex und die Bürger-Energie Bodensee eG. Ziel ist die gemeinsame Entwicklung von Windkraftprojekten in der Region, eine möglichst hohe regionale Wertschöpfung und Bürgerbeteiligung. Bisher wurde ein Budget von ca. 750.000 Euro bewilligt. Ca. die Hälfte hiervon für Windmessungen, die andere für Projektierungsleistungen (Artschutzgutachten, Grundstücksakquise, Öffentlichkeitsarbeit, etc).

Da die Aussagen des Windatlas Baden-Württemberg nur Simulationen sind, reichen diese für eine Investitionsentscheidung nicht aus. Die Mitglieder der IG Hegauwind haben deshalb eine Messkampagne beschlossen und die dafür nötigen Mittel zur Verfügung gestellt. Durch die Kombination aus Messmast (Zeitprofil) und LIDAR (Höhenprofil) kann für alle potentiellen Standorte eine belastbare Aussage zur tatsächlichen Windhöffigkeit und damit Wirtschaftlichkeit gemacht werden. Die IG Hegauwind betreibt seit Mitte 2013 zwei 100-Meter-Messmasten auf der „Stettener Höhe“ sowie am „Schieferberg“, jeweils für mindestens ein Jahr. So wird ein Zeitprofil über die regionalen Windverhältnisse im Landkreis Konstanz gewonnen. Zusätzlich wird an allen potentiellen Standorten mit hochmodernen LIDAR-Geräten (englisch: Light detection and ranging) für jeweils 3 – 4 Monate gemessen. So entsteht ein Höhenprofil auch über die 100 Meter hinaus und Erkenntnisse über die tatsächlichen Windgeschwindigkeiten im gesamten Landkreis Konstanz.

## SENIORENTREFF

Zum wöchentlichen Treffen in der Begegnungsstätte der Seniorenwohnanlage in der Radolfzeller Straße sind alle Seniorinnen und Senioren ab 60 Jahren und sonstige interessierte Bürgerinnen und Bürger herzlich eingeladen

**Jeden Donnerstag, von 14.30-17.00 Uhr** gibt es neben Kaffee, Kuchen und sonstigen Getränken unterhaltsame Gespräche und ein ansprechendes Programm.

**Donnerstag, 03.04.2014**  
**Wir basteln Osterschmuck**  
mit Carmen Kornmaier und Karin Hirling

**Dienstag, 08.04.2014 10.00 Uhr**  
**Morgenandacht mit den Bewohnern der Seniorenwohnanlage**

**Donnerstag, 10.04.2014**  
**Wir singen Frühlingslieder mit Franz Meister**

### Mittwoch-Seniorengymnastik

Die Seniorengymnastik „Fit in den Tag“ findet immer mittwochs von 09.30 - 10.30 Uhr mit Frau Dagmar Bichsel in der Begegnungsstätte statt. Neue Teilnehmer/-innen sind herzlich willkommen. „Reinschnuppern“ ist unverbindlich jederzeit möglich.



## Schulanmeldung für die 1. Klasse, Schuljahr 2014/2015

Die **Schulanmeldung für die 1. Klasse** für das kommende Schuljahr 2014/2015 findet für unsere Schule am **Mittwoch, 09. April 2014 von 14.00 Uhr bis 18.00 Uhr** statt.

Sollten Sie von uns bis jetzt nicht angeschrieben worden sein, dann setzen Sie sich bitte dringend ab 07.04.2014 wegen eines Termins mit dem Sekretariat in Verbindung (Tel. 9293-61).

Für **Zurückstellungen** und **vorzeitigen Einschulungen** ist **Donnerstag, 10. April 2014, ab 9.00 Uhr** vorgesehen. Bitte direkt mit dem Sekretariat einen Termin vereinbaren.

**Wichtig: Bringen Sie zum Anmeldetermin bitte die ausgefüllten Anmeldung, die Geburtsurkunde und den Nachweis über die U9 Untersuchung mit. Danke**

## Gemeindemusikschule

Das Frühlingskonzert am 30.03.14 bot ein Programm sehr ansprechender und farbiger Beiträge.

Zu hören waren unsere Preisträger des diesjährigen Regionalwettbewerbs „Jugend Musiziert“ Gesang Clara Schroff u Mara Edelmann, Vera Sanders sowie Leander Kämpf und das Streichquartett Johanna Stehle, Daniel Kohler, Jonas Haftka, Jana Goblirsch mit Stücken aus ihrem Wettbewerbsprogramm.

Das Gitarrenensemble spielte, teils verstärkt durch Blockflöte (Annika Bröcker, bekannte Lieder wie „Eine Insel mit zwei Bergen“ und „Es geht eine helle Flöte“. Einen besonderen Klangeindruck hinterließen sowohl das Celloquartett mit drei kurzen sonoren Stücken als auch der Flötenchor mit dem wirbelnden Stück „Karussell“. Anna-Lena Chrobog spielte solistisch die schöne Melodie „Salut d'amour“. Der Kinderchor sang eine kleine Kantate über die Geschichte von Dr. Peter Silie

und verschenkte zum Abschluss Kräutersträußchen an das Publikum.

Höhepunkte des Programms waren die szenische Darbietung der Papageno-Arie „Ein Mädchen oder Weibchen“ durch Leander Kämpf sowie der Ohrwurm „Biene Maja“, den der Kinderchor mit dem Gitarrenensemble und 2 Blockflöten einstudiert hatte.

Ein besonderer Moment war die Ehrung der Jugend Musiziert-Preisträger und ihrer Lehrer durch den Vorsitzenden des FGMS Heinz Dienst und den Vertreter der Sparkasse Singen-Radolfzell Thorsten Sauer.

Zum Abschluss sang das Gesangsensemble mit schöner Choreographie den „Candyman-Song“; danach bekamen alle Teilnehmer von Musikschulleiter Bernhard Diehl eine Tafel Schokolade geschenkt. Den Lehrern überreichte er als Dank für ihr Engagement an diesem sonnigen Vormittag eine Flasche Wein. In den Gesprächen beim Aufräumen äußerten sich viele Zuhörer begeistert und erfreut über das gelungene Konzert.



Vordere Reihe die Junus-Preisträger von links: Daniel Kohler, Jana Goblirsch, Johanna Stehle, Jonas Haftka, Vera Sanders, Leander Kämpf, Clara Schroff, Mara Edelmann  
hinten von links: Chr. Link, K. Sch.-Chrobog, Thorsten Sauer, Heinz Dienst, B. Kasper, H. Ehemann

## Kindergarten Storchennest

### Herzlichen Glückwunsch zum ersten Geburtstag!

Die Kinderkrippe „Storchennest“ feierte ihren ersten Geburtstag. Kinder, Eltern und Erzieherinnen begingen gemeinsam dieses Fest mit einem geselligen Nachmittag in den familiär gestalteten Räumlichkeiten.



Die Kinder präsentierten ihren Eltern stolz die Möglichkeiten im kürzlich eingerichteten Bewegungsraum. Gemeinsam mit den Kleinen stellten die Erzieherinnen den Eltern bereits gelernte Alltagsabläufe, Kunstwerke, Materialien und Singspiele vor.

Alle waren sich einig, dies war eine schöne Feier in einer gelungenen Atmosphäre!

## Vor Ostern Gutes tun

### Leben retten durch eine Blutspende beim DRK und den neuen Blutspendeausweis erhalten

Um rund um die Osterfeiertage Engpässe in der Versorgung mit gering haltbaren Blutprodukten zu vermeiden, bittet der DRK-Blutspendedienst um eine Blutspende

**am Montag, dem 14.04.2014  
von 14:30 Uhr bis 19:30 Uhr  
Seeblickhalle, Beuener Str. 34  
78256 Steißlingen**

Blut spenden kann jeder Gesunde von 18 bis zur Vollendung des 72. Lebensjahres, Erstspender dürfen jedoch nicht älter als 64 Jahre sein. Damit die Blutspende gut vertragen wird, erfolgt vor der Entnahme eine ärztliche Untersuchung. Die eigentliche Blutspende dauert nur wenige Minuten. Mit Anmeldung, Untersuchung und anschließendem Imbiss sollten Spender eine gute Stunde Zeit einplanen. Eine Stunde, die ein ganzes Leben retten kann.

Weitere Informationen zur Blutspende erhalten Sie unter der gebührenfreien DRKService-Hotline 0800-1194911 und im Internet unter [www.blutspende.de](http://www.blutspende.de).

## Deutsch-schweizerische Rentenberatung

### 29.04.2014 in Singen

Angesprochen sind alle, die Beiträge zur gesetzlichen deutschen und schweizerischen Rentenversicherung einbezahlt haben.

Auf diesen Internationalen Beratungstagen erteilen Experten beider Länder kostenlos Auskünfte zum jeweiligen nationalen Recht und zu den zwischenstaatlichen Auswirkungen.

**Beratungstag am 29.04.2014,  
13.30 bis 18.30 Uhr in Singen  
Deutsche Rentenversicherung  
Baden-Württemberg  
Außenstelle Singen,  
Julius-Bührer-Strasse 2.**

Wichtig ist eine **rechtzeitige Anmeldung**: 07731 822710.

Versicherungsunterlagen und Personalausweis nicht vergessen.

## Gemeindebücherei

### Auch im April gibt es wieder eine Vorlesestunde.

Oskar und der hungrige Drache werden am 10. April um 15 Uhr für alle **Kinder ab 4 Jahren** zu Besuch sein.

Frau Schmidt-Sinns freut sich auf viele kleine Besucher.

Ihr Büchereiteam

### Unsere Öffnungszeiten:

Montag, Mittwoch und Freitag 18.00 - 20.00 Uhr

und Donnerstag von 10.00 - 12.00 und 16.00 - 18.00 Uhr

## UNSERE VEREINE

### Seeblickhalle zu

#### Vorschau

Am **Montag, 14.04.2014** findet die nächste **Blutspendeaktion** des Deutschen Roten Kreuzes in der Seeblickhalle statt. Die Halle steht deshalb an diesem Tag **ab 12.30 Uhr** nicht mehr für den Vereinssport zur Verfügung.

## TuS Steißlingen

### ◆ Abt. Handball

#### 04.04.2014

18:00 TuS Steißlingen Aw - TV Pfullendorf Aw

#### 05.04.2014

12:00 HSG Mimmeh.-Mühlh. Ew -

TuS Steißlingen Ew

17:30 HSG Konstanz II - TuS Steißlingen I

18:00 SG Freudenst./Baiersbr. Damen -

TuS Steißlingen Damen I

#### 06.04.2014

14:00 TV Ehingen Em - TuS Steißlingen Em

15:00 TV Meßkirch Cm - TuS Steißlingen Cm II

#### Vorschau:

#### 11.04.2014

20:30 TuS Steißlingen Damen I -

SG Kappelwindeck/Steinbach

Am kommenden Wochenende stehen Auswärtsspiele an. Die Herren I müssen am Samstag zu ungewohnter Stunde zum Lokalderby nach Konstanz reisen. Der Erfolg gegen Muggensturm sollte dem Team wieder Selbstvertrauen gegeben haben. Bei einem Erfolg wäre der TuS endgültig im vorderen Mittelfeld angekommen. Die

Damen I müssen zum schweren Auswärtsspiel in Freudenstadt antreten. Nach der schwachen Vorstellung am vergangenen Wochenende hat die Mannschaft einiges gut zu machen. Sie muss gewinnen, wenn sie ihren zweiten Tabellenplatz halten will. Das Spiel der Herren II wurde abgesagt.

**Bereits am Freitag, 11.04. kommt es dann im Mindlestal zum Spitzenspiel der Südbadenliga, wenn der unmittelbare Tabellennachbar Kappelwindeck-Steinbach seine Visitenkarten abgibt. Diese Partie wird vorentscheidenden Charakter haben, ob der TuS Vizemeister werden wird oder auf der Zielgeraden noch von den Gästen abgefangan wird. Die Handballabteilung hofft auf zahlreiche Zuschauer!**

#### Vorschau:

Am **26. April 2014** führt die Handballabteilung die traditionelle **Alt-materialsammlung** durch. Gesammelt werden **Alteisen und Schrott**. Die Sammlung erfolgt in Steißlingen, Wiechs, Maiershöfe und Schoren. Das Gewerbegebiet wird nur nach Voranmeldung angefahren.

Wer größere Mengen Altmaterial oder besonders schwere Gegenstände abzugeben hat, wird gebeten, dies zuvor bei Klaus Hettesheimer unter Tel. 0160/92932956 anzumelden.

Nähere Einzelheiten entnehmen Sie bitte den Veröffentlichungen in Steißlingen Aktuell in den kommenden Wochen.

### ◆ Abt. WBSL

#### Leichtathleten starten erfolgreich in neue Saison

Vorgelagert vor den Bahneröffnungen stellen die Werfertage den Start in die Freiluftsaison dar.

Vom TuS nahmen letzten Samstag bei optimalen Witterungsbedingungen 7 Steißlinger in Radolfzell teil.

Unser Jüngster war Ari Vigehls. Er absolvierte seinen ersten Wettkampf überhaupt und schloss als 3. im Schlagballwurf ab (31,0 m).

Ben Bichsel vertrat unsere Farben bei den M 11. Er gewann mit 40,5 m den Schlagballwurf und versuchte sich erstmals im Speerwurf, bei dem er 18,20 m erzielte.

Kim Vieth gewann mit 32,0 m überlegen den Schlagballwurf der W 11.

Marie Knobelspies warf den 200 g Ball auf 30,5 m und gewann die Wertung der W 12. Zudem warf sie den Speer auf 13,12 m. Der 13-jährige Niklas Brütsch absolvierte gleich 4 Disziplinen und steigerte seine Bestleistung in 3 davon. Vor allem sein Ballwurf auf 41,0 m ist beachtlich.

Zudem warf er den Diskus erstmals über 20 m. Beim Speerwurf wurden 24,65 m für ihn gemessen. Im Kugelstoßen erreichte er 5,74 m.

Bei den Männern stieß Hannes Wöhrle die 7,26 kg schwere Kugel auf 9,40 m Dirk Beer warf den 800 g Speer bei den M 45 auf 42,45 m.

Es war vorerst der letzte Wettkampf im Radolfzeller Stadion. In den nächsten 4-5 Monaten wird es grundlegend renoviert.

## Sportabzeichen

Wir beginnen wieder mit dem Training für das Sportabzeichen. Auch Neuanfänger sind herzlich willkommen. Training ist jeden Freitag 18:00 Uhr im Sportareal Mindlestal.

## Fußballclub Steißlingen

### SV Volkertshausen - FC Steißlingen 0:5

Gleich zu Beginn des Spiels hatte Matze Gonser zwei gute Abschlussmöglichkeiten vor dem SV Tor, als er zunächst knapp am langen rechten Pfosten vorbei zielte und kurz darauf der Volkertshäuser Torwart ihm einen Schritt zuvor kam. Der nächste Angriff, dieses mal vom SV, wurde von Manuel Straub abgewehrt, der als letzter Mann am Sechzehner klären konnte. Nach 20 Minuten legte FC Kapitän Philipp Eith auf Gent Zhuniqi vor, der den Ball sehenswert direkt aus der Luft annahm, dann aber an der Querlatte scheiterte. Fünf Minuten später war es dann soweit und Senad Rama eröffnete den Torreigen mit einem Schlenzer ins rechts untere Torreck, nach Zuspiel von Gent Zhuniqi. Nach einer halben Stunde hatte der FC Anhang schon wieder den Torschrei auf den Lippen, als Stefan Fuchs eine Flanke von Giancarlo Rugolo mit den Kopf haarscharf am linken Pfosten vorbei setzte. Das verdiente 2:0 fiel in der 40. Minuten durch einen vom gefaulten Philipp Eith selbst verwandelten direkten Freistoß aus 18 m. Der FC Steißlingen hatte auch in der Folgezeit die bessere Spielanlage und kam nach einer Stunde Spielzeit zum dritten Treffer. Ein an Stefan Fuchs verursachter Foulelfmeter wurde vom FC Abwehrspieler Flo Liebegott unhaltbar in die Maschen gesetzt. Die Gastgeber hatten nur wenig dagegen zu setzen, Ronny Buder im FC Gehäuse war in insgesamt drei brenzlichen Situationen gewohnt sicher, aber auch die Steißlinger Defensive vor ihm stand sicher und kam nie in arge Verlegenheit. Die Schlusspunkte setzten Philipp Utz in der 81. Minute und Philipp Eith mit einem weiteren Freistoßtreffer kurz vor Schluss zum 5:0 Endstand.

### Vorschau:

Sa., 05.04.2014, 16.00 Uhr:  
BSV Nordstern Radolfzell - FC II

So., 06.04.2014, 15.00 Uhr:  
FC - SV Mühlhausen

### FC Steißlingen Jugend-Termine:

Sa.05.04.2014, 14.00 Uhr  
E-II Jgd. gegen KN-Wollmatingen 8  
So. 06.04.2014, 12.30 Uhr  
A-Jgd gegen Zizenhausen/Hi/Ho

## Motorsportclub

### Training

Endlich ist es wieder soweit, die neue Rennsaison beginnt Ende April. Um auch 2014 wieder gute Ergebnisse zu erzielen, treffen sich die Aktiven des MSC's ab dem 03. April 2014 (17.00 Uhr) zum wöchentlichen Training am Parkplatz der Seeblickhalle. Bei schlechter Witterung fällt das Training aus.

## Steißlinger Feuerwehr Abt. Senioren

Erinnerung an das Kreisseniorentreffen am 05.04.2014. Abfahrt ist um 12.30 Uhr am Feuerwehrhaus nach Tengen.

## Spielgruppe

### Planwagenfahrt zum Uhu-Gut



auch auf einer Wiese voller Feldhasen wieder und sogar ein Fasan kreuzte unseren Weg. Auf dem Uhu-Gut angekommen, konnten wir kurz verschnaufen und die dortigen Tiere bestaunen. Danach ging es wieder zurück nach Steißlingen – nicht ohne noch mal einen Abstecher zu den Feldhasen zu machen, die weiterhin munter auf der Wiese hoppelten. An dieser Stelle nochmals einen herzlichen Dank an Hans-Peter Binder für diesen vergnüglichen und kurzweiligen Ausflug, der nicht nur den Kindern sehr viel Freude machte.

Am **Dienstag, den 08. April 2014**, treffen wir uns im evangelischen Gemeindehaus, um Osterkörbe für Ostern zu basteln. Diese können dann vom Osterhasen am Ostersonntag gefüllt werden.

Alle **Kinder ab 1 Jahr** mit ihren Mamis, Papis, Omas, Opas, Tagsmamis oder sonstigen Begleitpersonen sind uns herzlichst willkommen. Schaut doch einfach vorbei. Wir freuen uns auf Euch.

Euer Orga-Team Petra Hertrich, Iris Zimmermann und Ilona Wohriska

## Haus- und Gartengemeinschaft

Am **19.04.2014** (Ostersamstag) laden wir wieder alle Kinder bis 9 Jahren zum **Ostereiersuchen** ein. Wir treffen uns um **15:00 Uhr vor der Torkel** und gehen dann gemeinsam zum Garten von Petra Oßwald und Karl Föhrenbach. Das Ostereiersuchen findet nur bei schönem Wetter statt. Anmeldungen bis 15.04.2014 nimmt Annette Loosen Tel: 0 77 38/ 92 37 98 entgegen.

Am **29.08.2014** möchten wir nicht nur unser alljährliches **Erntefest** mit allen Bürgerinnen und Bürgern feiern, sondern auch unser **40-jähriges Jubiläum**. Aus diesem Grund suchen wir bereits jetzt **freiwillige Helfer für diesen Abend**. **Melden** darf man sich **bei Annette Loosen Tel: 0 77 38/ 93 81 00**.

Zuvor findet am **27.07.2014 ab 11:00 Uhr** unser **Grillfest** für alle Mitglieder und solche die Lust an geselligen Grillen statt. Gegrillt wird dieses Jahr **in Schoren am alten Sportplatz**.

Wir suchen immer noch einen **freiwilligen Helfer für das Vertikultieren**. **Interessenten melden sich bitte bei Wolfgang Streit Tel: 0 77 38/ 16 24**. Sollten wir keine Person für das Vertikultieren finden, können wir diese Leistung leider nicht mehr anbieten.

Am Dienstag, den 18. März, führten wir von der Spielgruppe einen Ausflug mit dem Planwagen der Familie Binder durch. Bei strahlendem Sonnenschein und noch besserer Laune wurden wir von Hans-Peter Binder mit seinem Planwagen abgeholt. Die anschließende Fahrt hielt einige Überraschungen für uns bereit. So konnten wir nicht nur schottische Hochlandrinder bewundern, wir fanden uns

## Kath. Frauengemeinschaft Steißlingen

Eine große Anzahl von Aktivitäten zeugen von einer regen Frauengemeinschaft. Frauenfasnacht, Seniorennachmittag, Frauenfrühstück, Maiandacht, Wallfahrt, Grillfest, Ausflug, Herbstfest, Adventsfeier usw. sind Termine, die in den Jahreskreis der Kath. Frauengemeinschaft Steißlingen fest eingebunden sind.

Ein engagiertes Leitungsteam von 12 Frauen und viele Helferinnen zeigen sich verantwortlich für die Organisation und den Ablauf dieser Programmpunkte.

Bei der vor kurzem stattfindenden Mitgliederversammlung führte die Schriftführerin Edeltraud Homburger einen Bericht dazu aus.

Im Anschluss daran legte Erika Kornmaier ihren Kassenbericht vor, der von den beiden Kassenprüferinnen Helmi Niederholz und Lioba Bichsel im Vorfeld geprüft wurde.

15.600 € konnten aus den Einnahmen des Vereins in den letzten vier Jahren an zahlreiche Projekte gespendet werden. Darunter für die Kinderhilfe Bethlehem, Frauen in Not, Kirchengemeinde Steißlingen (u.a. Stuhlkissen für den renovierten Remigiushausaal), Priesterpatenschaften usw.

Die anwesenden Mitglieder entlasteten den Kassenbericht und das Leitungsteam. Durch die Wahlleiterin Regina Renz wurden bei der Wahl das komplette Lei-

tungsteam im Amt bestätigt und für weitere vier Jahre gewählt.

Motiviert durch den Workshop „kfd – Kein alter Hut für junge Frauen“ entwarf ein Arbeitskreis einen Flyer, der an dieser Versammlung frisch gedruckt präsentiert werden konnte.

Besonders auch jüngere Frauen sollen sich dadurch angesprochen fühlen bei der Kath. Frauengemeinschaft Kontakt zu suchen, mitzuwirken und auch neue Ideen umzusetzen.

Pfarrer Meier bedankte sich bei der Frauengemeinschaft für ihre Arbeit.

Sie ist eine tragende Säule der Kirchengemeinde.

### kfd - Leitungsteam:

Erika Kornmaier  
Edeltraud Homburger  
Hildegard Schwarz  
Sigrid Maier  
Monika Biedermann  
Brigitte Rappen  
Elisabeth Hassler  
Elsbeth Baumann  
Eva Scherr  
Margarete Hirling  
Roswitha Zimmermann  
Angelika Jaiter



## WISSENSWERT UND AKTUELL

### Benefiz-Konzert in der Randenhalle in Tengen

**Galakonzert am Samstag, den 12.04.2014, 19.30 Uhr**

**Matinée-Konzert am Sonntag, den 13.04.2014, 11.00 Uhr/Spendenbasis**

Unter dem Motto **Music-„Krausig“ schöne Konzerte** veranstaltet das **Benefiz-Orchester 2014** unter der Leitung von

Dirigent David Krause diese zwei Konzerte mit unterschiedlichem Musikprogramm mit dem Grundgedanken Miteinander – Füreinander - Gemeinsam. Der Erlös der Konzerte kommt der im Südschwarzwald liegenden Nachsorge-Klinik Tannheim sowie der Mukoviszidose Regionalgruppe Schwarzwald-Baar-Heuberg zugute.

Die Musikerinnen und Musiker des Projektorchesters / **Benefiz-Orchesters 2014** kommen aus den Musikvereinen des Blasmusikverbandes Hegau-Bodensee und Nachbarverbänden, sowie weit über die Grenzen von Baden-Württemberg hinaus

und aus der Schweiz. Sie wollen mit diesen Konzerten ein Zeichen dafür setzen, dass wir **GEMEINSAM** viel erreichen können und Augen und Herz stets offen halten für Menschen in besonderen Lebenssituationen. Diesen stets partnerschaftlich zu begegnen und sie zu unterstützen in Worten und Taten sollte uns **ALLE** stets begleiten.

Kartenvorverkauf für das Galakonzert (10 €/Abendkasse 15 €): Rathaus Tengen, Sparkasse Tengen, ZG Raiffeisen Donaueschingen, [BE014@stadtkapelle-tengen.de](mailto:BE014@stadtkapelle-tengen.de)



**Monatlich 400,- € - 1000,- €  
zusätzlich**

Schauen Sie sich den Link an: <http://www.chance3.de>

## Klavierstimmer · Roland Kuhnert

Klavierbaumeister · Verkauf · Transporte · Reparaturen · [www.RKuhnert.de](http://www.RKuhnert.de)  
Fone: 07771- 89 84 37 · Mobil: 0171-26 53 946 · 78359 Nenzingen bei Stockach



## Abfluss verstopft?

Abfluss-Technik    Steißlingen    07738    938355  
**Lohner GmbH**    Singen \*        07731    926620  
                         Radolfzell\*    07732    8235744

*\*Kostenlose Anrufweiterschaltung zum Geschäftssitz Steißlingen*

## ENZ-MARKISEN

Üb. 30 Jahre

Kassetten- Großausstellung · ständig über 50 Lager- und  
Hülsen- Ausstellungsmarkisen · Markisenneubespannung  
Gelenkarm- · Balkonbespannungen über 300 Stoffdesigns  
Markisen · eigene Fertigung · Montage

Nur 1 - 7 Tage Lieferzeit · [www.markisen-enz.de](http://www.markisen-enz.de)  
07732 / 4125 · Radolfzell · Herrenlandstr. 50

## Steißlingen: 3½-Zi.-Whg., 96 m<sup>2</sup>

EBK, gr. Balkon, in ruhigem 2-Fam.-Haus an Paar ab  
50 J., NR, ab sofort oder später zu vermieten, KM 580,-  
+ NK + KT + Garage 40,- Euro, Tel. 0 77 38 / 54 15

Gartengestaltung - Schaugarten - Staudengärtnerei

## „Frühlingserwachen“

Führung durch Schaugarten und Stauden-  
gärtnerei am Samstag, 5.4. um 14.30 Uhr

Jetzt neue Homepage! [www.garten-frei-raum.de](http://www.garten-frei-raum.de)

Garten und Freiraum  
Dipl.-Ing. Regine Ege

Unser Schaugarten in Bankholzen  
am Ortsausgang Richtung Weiler

[www.garten-frei-raum.de](http://www.garten-frei-raum.de)

Tel. 07732/979420

## Gartengestaltung

Reiner Müller    Eigeltingen  
07465/92 03 30    Mobil 0172/7 15 77 63

## Familie sucht Krautland

Telefon 0 77 38 / 9 89 33

## Steißlingen: 2-Zi.-Whg. + Galerie

zum 1.06.2014 zu vermieten, EBK, Garage,  
KM 470,- EUR + NK 150,- EUR + Kt.  
Mo.-Fr. 8-12 Uhr Tel. 0 77 38 / 92 35 93

**Studienkreis**   
Profı-Nachhilfe für alle!

## Nachhilfe mit Geld-zurück-Garantie

Jetzt 4 Stunden gratis testen!

Stockach, 0 77 71/87 51 87  
Radolfzell, 0 77 32/46 85  
Singen, 0 77 31/6 13 46  
Rufen Sie uns an: Mo-So 7-22 Uhr

## Hypnosepraxis

H. Greiter / Stockach

Tiefenentspannung · Blockadenlösung · Raucherentwöhnung  
Gewichtsreduktion · Lernunterstützung · Stressabbau  
Infos und Termine / Tel: 0 77 71 - 9 18 34 71

## Kleiner Garten

in Steißlingen zu vermieten, Tel. 0 77 38 / 22 09 64

Dieses Wochenende große Garagentor-Ausstellung!

## Hausmesse für Tore

Freitag, 4. April von 13.00-19.00 Uhr  
Samstag, 5. April von 10.00-17.00 Uhr  
Sonntag, 6. April von 10.00-17.00 Uhr

- Messepreise für Neutore, kostenlose Fachberatung
- Sonderangebote bei Lager- & Ausstellungstoren

**Pfullendorfer**  
TOR-SYSTEME

Kipptorstraße 1-3  
88630 Pfullendorf  
Ortsteil Aach-Linz  
Tel. 0 75 52 26 02-0

## Sie wollen Ihr Auto verkaufen?

Wir kaufen IHR Auto!  
Wir kaufen ständig sämtliche Modelle/Fabrikate  
Leasing/Finanzierungen → Übernahme/Ablöse

**ZUM HÖCHSTPREIS!**

Testen Sie uns - Ankauf sofort gegen BAR!

**Automobile Schädler**

Radolfzeller Str. 1 - 78333 Stockach · Tel. 07771/870287

**6 ANZEIGEN SCHALTEN**

**4 ANZEIGEN BEZAHLEN**

**DIE FREILUFT-SAISON  
KANN BEGINNEN**



Unsere Aktion  
gilt nur vom 24.3.  
- 18.5.2014

**primo**  
verlag  
Fachverlag für Amts-,  
Mittelungs- und Infoblätter  
• Individual-Print

Buchen Sie online unter: [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)

# 4. MÜNCHHÖFER FLOHMARKT



**Veranstaltungsort:**  
Eigeltingen-Münchhof  
Tannenbergstraße  
Parkplatz Gasthaus Mönchhof

**Samstag,  
31. Mai  
10 - 17 Uhr**

**Kuchentheke**  
Münchhöfer backen

**Waffelbäckerei**  
Kinder für Kinder

**Riesentombola**  
mit tollen Preisen

**Torwandschießen**  
jeder Treffer ein Gewinn

**Oldtimerfahren**  
fast umsonst

**Kinderkarussell**  
alle müssen drauf

**Dosenwerfen**  
wie auf dem Rummel

**Kinderschminken**  
ganz professionell

**Flo**  
der Zauberer & Jongleur

**... und vieles mehr**  
Lassen Sie sich überraschen

Für Ihr leibliches Wohl ist bestens gesorgt!

- Für Platzmiete wird um eine Spende von 8,- Euro gebeten. 1 Platz hat ca. 3 Meter.
- Die Erlöse aus Standmiete und allen Aktivitäten werden an das Kinderheim in Peciu-Nou (Rumänien) Sr. Itta Kloster Wald gespendet.



**Landgasthof  
MÖNCHHOF**

78253 Eigeltingen-Münchhof  
Tannenbergstraße 16  
Tel. 07771 2512

**Öffnungszeiten:**

Mi. - Sa.	ab 18 Uhr
Sonn- u. Feiertag	ab 10 Uhr
Mo. u. Di.	Ruhetag

Reservieren Sie  
Ihren Verkaufsstand  
unter:  
**0172/7133442**



**primo  
verlag**  
chverlag für Amts-,  
teilungs- und Infoblätter  
+ Individual-Print

Meßkircher Str. 45  
78333 Stockach  
Tel. 07771/9317-11  
anzeigen@primo-stockach.de



LIKE US ON FACEBOOK

[www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)

**Auch ein Tank braucht Pflege!**



Ihren Öl-Tank sollten Sie nur von Spezialisten überprüfen und bei Bedarf reinigen lassen. Rufen Sie uns an:

Stockach, Tel. 07771-930330  
Friedrichshafen, Tel. 07541-4911  
www.welsch-gmbh.de



Mineralöle · Pellets · Heizungsbau · Tankschutz · Strom · Gas

**SCHIESSER**

**SONDERVERKAUF**  
**5. - 12. APRIL 2014**

**30%**  
AUF DEN OUTLETPREIS\*

**Böhringerstr. 31**  
**78315 Radolfzell**

Mo - Sa 10.00 - 18.00 Uhr

\*Rabatt gilt nur vom 5.-12. April 2014 in der BÖHRINGERSTR. 31  
(nicht im SCHIESSER Outlet Store Radolfzell)  
Rabatte sind nicht kumulierbar!

**DW-Touristik**



78224 Singen  
Hadwigstraße 30  
Tel. 07731-822 818 0  
Fax 07731-822 818 9  
info@dw-touristik.eu

5 Tage vom 04.-08.05.	Entdeckertour nach Hessen	329,-€ p.P. DZ
4 Tage vom 09.-12.05.	Gardasee-Limone	199,-€ p.P. DZ
11 Tage vom 22.05.-01.06.	Montegrotto	ab 825,-€ p.P. DZ
4 Tage vom 12.-15.06.	Zillertal	349,-€ p.P. DZ
3 Tage vom 20.-22.06.	Weinbergsgaudi	189,-€ p.P. DZ
7 Tage vom 30.06.-06.07.	Mähren	469,-€ p.P. DZ
5 Tage vom 09.-13.07.	Südtirol	419,-€ p.P. DZ
5 Tage vom 16.07.-19.07.	Altenberg	209,-€ p.P. DZ
6 Tage vom 21.-26.07.	Süd-England	619,-€ p.P. DZ
14 Tage vom 02.-15.08.	Baltische Impressionen	1.459,-€ p.P. DZ
5 Tage vom 13.-17.09.	Istrien zum Kennenlernen	269,-€ p.P. DZ
9 Tage vom 20.-28.09.	Sizilien	825,-€ p.P. DZ

Verschiedene Tagesfahrten (Luino, Spargelessen, Pfänder, Wilhelma)

**EDELSTAHL? BACHER**

www.bacher-edelstahl.de

Bekannt aus der TV Kampagne

Wer sorgt für seidenweiches Perlwasser,  
für zarte Haut und geschmeidige Haare?

*BWT macht das - für mich!*



Genießen, schützen und bis zu € 430,-  
pro Jahr sparen. Mit AQA perla!

Jetzt informieren bei Ihrem  
Installateur Elmar Sättele  
oder auf [www.bwt.de](http://www.bwt.de)



**BLECHNEREI · SANITÄR · HEIZUNGSBAU**

**SÄTTELE**



**Elmar Sättele**

Im Städtle 11 b  
78256 Steißlingen  
Telefon 0 77 38 - 313  
Fax 0 77 38 - 92 31 15

E-Mail: info@shk-Saettele.de | [www.shk-saettele.de](http://www.shk-saettele.de)



**Mietgärtner!**

Wir erledigen für Sie sämtliche  
gärtnerischen Arbeiten.

seit 1995 **Gartenpflege - Neu - u. Umgestaltungen**

Info: Tel. 07771 / 87 67 87 • Mobil 0163 / 3 43 47 89 • E-Mail: info@mink-gaerten.de

## KIRCHLICHE NACHRICHTEN

### Pfarrgemeinde St. Remigius

#### Gottesdienstordnung vom 29. März bis 6. April 2014

##### Samstag, 5. April

18.30 Uhr Vorabendmesse

##### Sonntag, 6. April

9.00 Uhr Hl. Messe in Friedingen (dort Pfarrversammlung)

**Nochmals 17.00 Uhr** Hl. Messe in Wiechs

##### Dienstag, 8. April

9.00 Uhr Frauenmesse

20.00 Uhr Mütter beten im Remigiushaus

##### Mittwoch, 9. April

14.30 Uhr Treffen Krankenbesuchsdienst

##### Donnerstag, 10. April

19.00 Uhr Abendmesse

##### Freitag, 11. April

15.30 Feiern der Goldhochzeit und Dankmesse des Jubelpaares August und Erna Korherr

19.00 Uhr Bußandacht für die Pfarrgemeinde

alternativ Sonntag, 13. 18.00 Uhr Bußfeier in Volkertshausen

##### Samstag, 12. April

11.00 Uhr Taufe des Kindes Jan Max Baumann, Alpenblick 16

13.30 Uhr Friedenskirche oekumenische Trauung des Paares Stefan Maethner und Andrea Fieger

17.00 Uhr bis Vorabendmesse Beichtgelegenheit

18.30 Uhr Vorabendmesse mit Matthäuspassion

##### Sonntag, 13. April

8.45 Uhr Palmweihe im Schulhof

anschließend Palmsonntagsgottesdienst

20.00 Uhr Musikalische Einstimmung auf die Karwoche

mit St. Dir. i.R. Franz Meister „Stabat mater“ von Francis Poulenc

#### Pfarrbüro Steißlingen, Kirchstraße 9, geöffnet Dienstag bis Freitag vormittags von 9.00 bis 12.00 Uhr: dienstags Pfr. Meier anwesend

Seelsorgeangelegenheiten jederzeit, evtl. telefonisch Termin vereinbaren. Tel. 262 bitte benutzen Sie auch den Anrufbeantworter;

FAX 241 und die E-Mail-Adresse

remig-steisslingen@t-online.de

Homepage der Seelsorgeeinheit

www.kath-hegau-mitte.de

Remigiushausbelegung Frau Benzinger Tel. 5001

Spendenkonto Kirchenrenovation (Pfarrkirche und Wiechs)

**Kirchenbauverein St. Remigius e.V.**

**Konto 22 422 4222 bei der Volksbank 69 291 000**

### Evangelische Kirchengemeinde de Steißlingen-Langenstein

Friedhofstr. 19, 78256 Steißlingen

Tel.: 07738/5900, Fax. Nr.: 07738/923123,

Pfrin. Müller-Fahlbusch

www.steisslingen-evangelisch.de

**Dienstzeiten Pfarrbüro**, Frau Metz: jeden Montag, 17 – 18 Uhr und Donnerstag, 9 – 11 Uhr

**Erreichbarkeit Pfrin. Müller-Fahlbusch:** telefonisch unter 07738/5900 oder per Email: evang.kirche@steisslingen.de, persönliche Gespräche nach Vereinbarung.

#### Gottesdienste:

**Sonntag, 06.04.2014,**

**9.30 Uhr, Steißlingen**, Gottesdienst, Pfrin. Müller-Fahlbusch

**9.30 Uhr, Steißlingen**, Kindergottesdienst, KiGo-Team

**10.30 Uhr, Schlosskapelle Langenstein**, Gottesdienst mit Abendmahl, Pfrin. Müller-Fahlbusch

**Dienstag, 08.04.2014,**

**15.45 Uhr, Orsingen**, Da-Heim, Andacht

**16.45 Uhr, Steißlingen**, Helianthum, Andacht

**Sonntag, 13.04.2014, Palmsonntag**

**9.30 Uhr, Steißlingen**, Gottesdienst, Pfrin. Müller-Fahlbusch

**9.30 Uhr, Steißlingen**, Kindergottesdienst, KiGo-Team

**Donnerstag, 17.04.2014, Gründonnerstag**

**19.00 Uhr, Steißlingen**, Gottesdienst mit Tischabendmahl im Gemeindehaus, Prädikantin Foth

#### Weitere Veranstaltungen:

**Mittwoch, 09.04.2014,**

Konfirmandenunterricht: Probe zum

Vorabendgottesdienst

#### Gebetszeit:

Freitag um 19:00 Uhr in der Kirche in Steißlingen.

#### Senioren-gymnastik:

für alle Interessierten jeden Mittwoch um 10:00 Uhr im Evang. Gemeindehaus Steißlingen

#### Kindergottesdienst:

Alle Kinder sind herzlich eingeladen zu unserer Kindergottesdienstreihe in der Passions- und Osterzeit. Wir feiern **Kindergottesdienst am 06.04.2014, an Palmsonntag, 13.04.2014 und Karfreitag, 18.04.2014, jeweils um 9.30 Uhr in Steißlingen.** Zum Abschluss dieser Kindergottesdienstreihe feiern wir wieder gemeinsam mit der ganzen Gemeinde den **Auferstehungsgottesdienst am Ostersonntag, 20.04.2014 um 8.00 Uhr auf dem Friedhof in Steißlingen.**

## BEREITSCHAFTSDIENSTE

### Ärztliche Notdienste

Ärztl. Notfalldienst 01805/19292-350

Krankentransport 19222

(mit Handy Vorwahl/19222)

Krankenhaus Singen 07731/89-0

Krankenhaus Radolfzell 07732/88-1

Zahnärztlicher

Notdienst 01803 / 222 555 25

### Tierarztnotdienst

Bitte beim Haustierarzt erfragen.

### Apothekennotdienst

(ab 08.30 bis 08.30 Uhr am Folgetag)

**Samstag, 05.04.2014**

Martinus-Apotheke, Singen

Uhlandstr. 48, Tel. 07731/41971

**Sonntag, 06.04.2014**

Rosenegg-Apotheke, Rielasingen

Hauptstr. 5, Tel. 07731/22965

### Wichtige Rufnummern

Notruf 110

Notarzt/Rettungsdienst/Feuerwehr 112

Polizei Steißlingen 97014

Polizei Singen 07731/888-0

Wasserversorgung 0173/3238287

Stromversorgung Notruf 07738/929345

Gasversorgung 0800/7750007

Kath. Pfarramt 262

Evang. Pfarramt 5900

Dorfhelferinnenstation /Sozialdienst

Mo-Fr 9-12 Uhr 1707

Dorfhelferinnenstation

am Nachmittag und

Wochenende 07775/938934

Sozialstation Stockach 07771/93620

Hospizverein Singen/

Hegau 07731/31138

Helianthum Pflegestätte 9393-0

Kath. Bücherei Steißlingen 923004

Tagesmütterverein 07732/823888

Bürger für Bürger Büro 07738/9397790

### Gemeindeverwaltung

www.steisslingen.de

gemeinde@steisslingen.de

touristinfo@steisslingen.de

**Bürger Service und Tourist Info:**

**Mo-Fr 8-12.30 Uhr + Mi 14-18 Uhr**

Tel. 9293-14/ -15/ -40

**Rathaus – sonstige Bereiche:**

**Mo-Fr 8-12.30 Uhr + Mi 14-18 Uhr**

Telefon 9293-0

Fax 9 293-59

Ortsvorsteher Wiechs

Herr Herz 93 96 00

Schule 9293-61

Gemeindemusikschule 5307

Hausmeister und 0160/90671568

Hallenwart, Herr Bach

Vertretung Hallenwart 0160/90671566

Bauhof 923853

Seeblickhalle 7662

Sporthalle Mindlestal 688